

002-鹹泚(tsiánn)

用字	泚	臺羅音標	tsiánn	國語注音	ㄘㄧㄢˋ
選字原則	借用字				
字義例句	<p>鹹泚：kiâm-tsiánn，味道。指味道的鹹或淡。例：試鹹泚 tshì kiâm-tsiánn(試試味道如何)。</p> <p>白泚無味：pèh-tsiánn-bô-bī，指食物味道淡，沒什麼滋味。例：今仔日的菜白泚無味，你敢是袂記得摻鹽？Kin-á-jit ê tshài pèh-tsiánn-bô-bī, lí kám-sī bē-kì-tit tsham iâm? (今天的菜味道很淡，你是不是忘了加鹽巴？)</p> <p>軟泚：nng-tsiánn，指人的個性軟弱。例：伊實在真軟泚，予人講兩句仔就流目屎矣。I sit-tsai tsin nng-tsiánn, hōo lâng kóng--nng-kù-á tō lâu bak-sái--ah. (她實在很軟弱，被別人說兩句就掉眼淚了。)</p>				
字源小解	臺灣閩南語味道「淡」說 tsiánn，因為「泚」字容易望字生音，戰後文獻都採用「泚」字，基於習用性原則用「泚」字標示淡味義的 tsiánn，如 kiâm-tsiánn「鹹泚」(鹹淡)、tsiánn-tsúi「泚水」(淡水)等				
聯想記憶	<p>健康無味的白滾水</p> <p>40~50年前鄉下三合院的農村生活和景緻→→住家多數使用井水來炒菜、煮飯、煮開水(白滾水)等。取「井」、「水/泚」和無味道的「白滾水」來做聯想。</p>				
教學參考	<p>一、引起動機</p> <p>(一)播放「泚(tsiánn)」的動畫。</p> <p>(二)解釋「泚(tsiánn)」的音讀和其意義。</p> <p>二、發展活動</p> <p>(一)準備各種調味料，請學生用鼻子聞、舌頭嚐或沾食物等試驗方式觀察各種調味料的特性。</p> <p>(二)請學生慢慢加入少量的溫或熱開水到上面的調味料中，再用鼻子聞、舌頭嚐或沾食物等做第二次試驗，測試後請各組分享其味覺差異。</p> <p>(三)老師針對各組分享內容，引導學生應有的健康飲食觀念。</p> <p>三、綜合活動</p> <p>(一)利用老師準備的調味料，試著紀錄並調出各組認為口感最好的比例。</p> <p>(二)課後利用學習心得，在日常生活中實踐健康的飲食習慣。</p>				